

Hallo! Hallo! ([Knutsen & Ludvigsen](#)) 1988

Når det piper i telefonen som en sjøsyk fiolin, er det noen som ringer til meg
(When the phone is beeping as a seasick violin, there is someone who's calling me)
Når jeg [dreier på telefonen](#) så det piper i din, er det jeg som ringer til deg
(When I dial (turn on) the phone so yours is beeping, I am calling you (It is I who am calling you))

Hallo! Hallo! Hvordan står det til!

(Hello! Hello! How are you!)

Bare bra. Hei på deg! Hei på deg, Ludvigsen!

(Just fine. Hello there! Hello there, Ludvigsen!)

For det piper i brann sirener, og det piper når det er kaldt, og i magen til en lasaron
('Cause it is beeping in fire sirens, and it is beeping when it's cold, and in the stomach of a tramp/homeless)

Og det piper i [prøvebildet](#), ja det piper overalt, og det piper i din telefon

(And it is beeping in the test picture, yes it is beeping everywhere, and it is beeping in your phone)

Hallo! Hallo! Hvordan står det til!

(Hello! Hello! How are you!)

Bare bra. Hei på deg! Hei på deg, Ludvigsen!

(Just fine. Hello there! Hello there, Ludvigsen!)

Men at telefon er en fin ting å ha, det vet vi selvfølgelig begge

(But that a phone is a nice thing to have, of course we both know that)

En ting vi kan gjøre: Vi tar tak i [røret](#) og slenger den rundt som en [slegge](#).

(One thing we can do: We grab the handset and throw it around like a sledgehammer)

Telefoner ska'kke¹ pipe slik som fløyter på land og skip, eller søte små mus i en krok
(Phones should not beep like whistles on land and ships, or cute little mice in a corner)

En dag jeg tok telefonen, for jeg hørte det sa pip, så var det kanarifuglen jeg tok

(One day I picked up the phone, 'cause I heard it said beep, then it was the canary bird I grabbed)

Hallo! Hallo! Hvordan står det til!

(Hello! Hello! How are you!)

Bare bra. Hei på deg! Hei på deg, Ludvigsen!

(Just fine. Hello there! Hello there, Ludvigsen!)

¹ Skal ikke